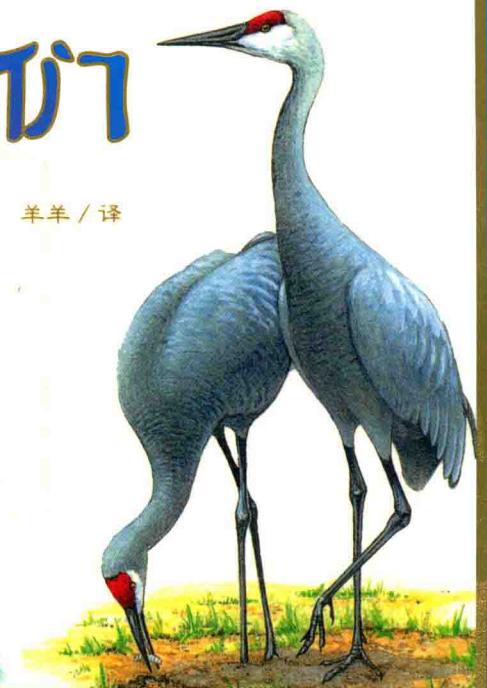




听 大 自 然 讲 故 事

火烈鸟 和 他的伙伴们

[美]梅尔·博林 / 著 [美]安德鲁·瑞切 / 绘 羊羊 / 译





听 大 自 然 讲 故 事

火烈鸟 和 他的伙伴们

[美]梅尔·博林 著 [美]安德鲁·瑞切 绘 羊羊 译



图书在版编目(CIP)数据

火烈鸟和他的伙伴们 / [美] 博林著 ; [美] 瑞切绘 ; 羊羊译. -- 武汉 : 长江少年儿童出版社, 2015.1

(听大自然讲故事)

ISBN 978-7-5560-1917-5

I . ①火… II . ①博… ②瑞… ③羊… III . ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代 IV . ① I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 291155 号

火烈鸟和他的伙伴们

[美] 梅尔·博林 著 [美] 安德鲁·瑞切 绘 羊羊 译

策划编辑 / 周杰 责任编辑 / 佟一 傅一新 王卫

装帧设计 / 李礼 美术编辑 / 李礼

出版发行 / 长江少年儿童出版社 经销 / 全国新华书店

印刷 / 深圳市福圣印刷有限公司

开本 / 889×1194 1/20 2 印张

版次 / 2015 年 4 月第 1 版第 1 次印刷

书号 / ISBN 978-7-5560-1917-5

定价 / 15.00 元



Flamingos, Loons and Pelicans (Take-Along Guide)

Text Copyright © 2006 by Mel Boring

Illustrations Copyright © 2006 by Andrew Recher

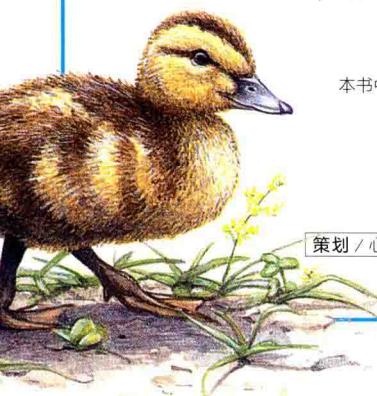
Published by agreement with the Rowman & Littlefield Publishing Group through the Chinese Connection Agency,
a division of The Yao Enterprises, LLC

Simplified Chinese translation copyright © 2015 by Love Reading Information Consultancy (Shenzhen) Co., Ltd.

All rights reserved.

本书中文简体字版权经Rowman & Littlefield Publishing Group授予心喜阅信息咨询(深圳)有限公司，
由长江少年儿童出版社独家出版发行。

版权所有，侵权必究。



策划 / 心喜阅信息咨询(深圳)有限公司 咨询热线 / 0755-82705599 销售热线 / 027-87396822

<http://www.lovereadingbooks.com>

目 录

火烈鸟和他的小伙伴们

欢迎来到水鸟的世界 5

绿头鸭 6

潜鸟 8

黑额黑雁 10

粉红琵鹭 12

火烈鸟 14

水鸟模仿秀 16

黑嘴天鹅 18

银鸥 20

沙丘鹤 22

白腹鱼狗 24

美洲白鹈鹕 26

脚印大采集 28

雪鹭 30

大青鹭 32

美洲麻鳽 34

斑鹬 36

林鹳 38





听 大 自 然 讲 故 事

火烈鸟 和 他的伙伴们

[美]梅尔·博林 著 [美]安德鲁·瑞切 绘 羊羊 译



图书在版编目(CIP)数据

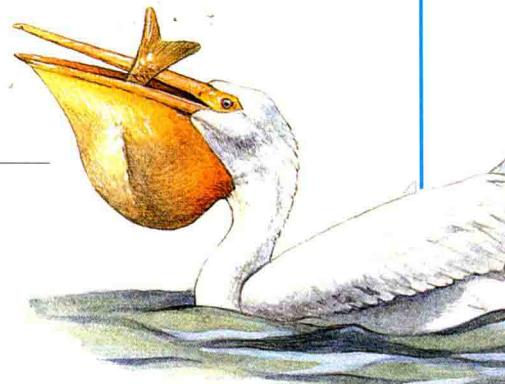
火烈鸟和他的伙伴们 / [美] 博林著 ; [美] 瑞切绘 ; 羊羊译。-- 武汉 : 长江少年儿童出版社, 2015.1

(听大自然讲故事)

ISBN 978-7-5560-1917-5

I . ①火… II . ①博… ②瑞… ③羊… III . ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代 IV . ①I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 291155 号



火烈鸟和他的伙伴们

[美] 梅尔·博林 / 著 [美] 安德鲁·瑞切 / 绘 羊羊 / 译

策划编辑 / 周杰 责任编辑 / 佟一 傅一新 王卫

装帧设计 / 李礼 美术编辑 / 李礼

出版发行 / 长江少年儿童出版社 经销 / 全国新华书店

印刷 / 深圳市福圣印刷有限公司

开本 / 889×1194 1/20 2 印张

版次 / 2015 年 4 月第 1 版第 1 次印刷

书号 / ISBN 978-7-5560-1917-5

定价 / 15.00 元

Flamingos, Loons and Pelicans (Take-Along Guide)

Text Copyright © 2006 by Mel Boring

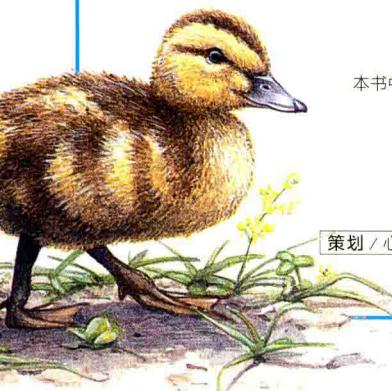
Illustrations Copyright © 2006 by Andrew Recher

Published by agreement with the Rowman & Littlefield Publishing Group through the Chinese Connection Agency,

a division of The Yao Enterprises, LLC

Simplified Chinese translation copyright © 2015 by Love Reading Information Consultancy (Shenzhen) Co., Ltd.

All rights reserved.



本书中文简体字版权经Rowman & Littlefield Publishing Group授予心喜阅信息咨询(深圳)有限公司,

由长江少年儿童出版社独家出版发行。

版权所有，侵权必究。

策划 / 心喜阅信息咨询(深圳)有限公司 咨询热线 / 0755-82705599 销售热线 / 027-87396822

<http://www.lovereadingbooks.com>

目 录

火烈鸟和他的伙伴们

欢迎来到水鸟的世界	5
绿头鸭	6
潜鸟	8
黑额黑雁	10
粉红琵鹭	12
火烈鸟	14
水鸟模仿秀	16
黑嘴天鹅	18
银鸥	20
沙丘鹤	22
白腹鱼狗	24

美洲白鹈鹕	26
脚印大采集	28
雪鹭	30
大青鹭	32
美洲麻鳽	34
斑鹬	36
林鹳	38





欢迎来到水鸟的世界



嗨，我是水鸟！所有的鸟儿都需要喝水，有些鸟儿还会在水里泡澡。但有一类鸟儿必须住在水里或是水边——这就是水鸟！水是我们生活的一部分，就像我们的翅膀和巢穴一样不可或缺。

有些水鸟会住在小溪边，比如白腹鱼狗；有些水鸟会住在小池里，比如绿头鸭；有些水鸟会住在广阔的大海边，比如银鸥；还有些水鸟会住在河岸或沼泽边。也许你的身边也住着一些水鸟呢！

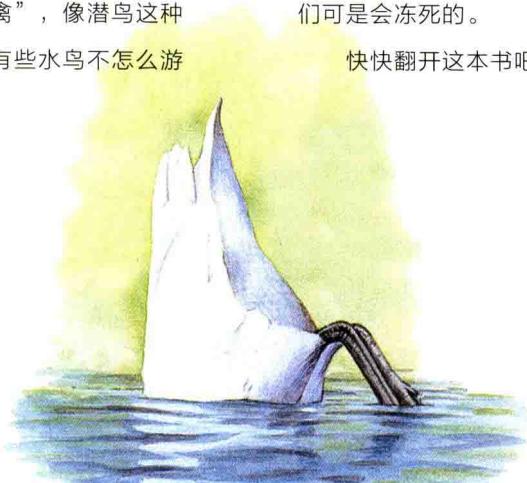
有些水鸟会游泳，会涉水，但有些只是住在水边。人们管会游泳的水鸟叫“游禽”，像潜鸟这种游泳水平一流的水鸟就是游禽。有些水鸟不怎么游

泳，比如长腿的火烈鸟就只会涉水，人们管这种水鸟叫“涉禽”。

我们的叫声各不相同，你听声音就能辨别出不同的水鸟。有些水鸟不爱出声，甚至很沉默，比如美洲白鹈鹕和美洲鹳；但大多数水鸟还是很爱叫的。有一种水鸟，叫美洲麻鳽，他是我们水鸟里叫声最奇特的！他的叫声就像工厂里机器的轰隆声。

我们的羽毛有着极强的防水功能。要知道，如果羽毛不防水的话，水就会顺着羽毛渗透进来，我们可是会冻死的。

快快翻开这本书吧，水鸟的世界欢迎你！



绿头鸭



太惊人了！

我们绿头鸭可是所有家鸭的祖先呢！那些腿脚黄黄，喙也黄黄的白鸭子看到我们，都应该恭恭敬敬地行个礼！

我是绿头鸭

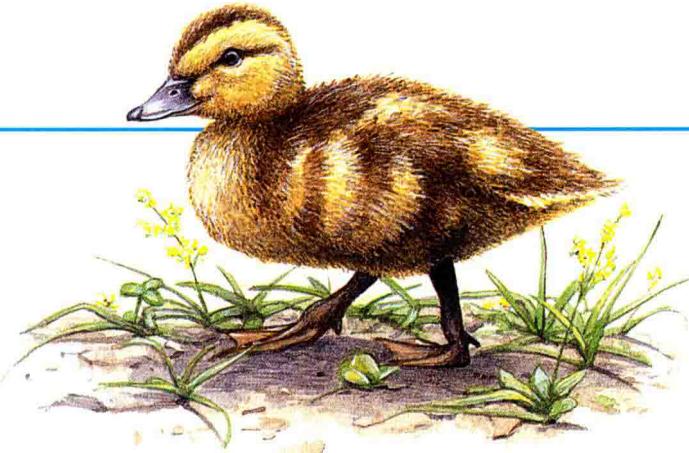
我们绿头鸭可是世界闻名的水鸟。我们居住在中北美洲、亚洲、欧洲和非洲。像我爸爸这样的雄性绿头鸭，都有着光亮的绿脑袋、黄色的喙、褐色的胸脯和黄色的腿脚——你几乎一眼就能认出他们！

但像我妈妈这样的雌性绿头鸭，她们羽毛的颜色就不那么鲜艳了。她们身上几乎都是浅棕色和深棕色，肚皮上有褐色的圆点，脖子雪白，头顶是深棕色的。

我吃东西时会撅起屁股，把脑袋探进水里。水是浅水，不会超过半米深，所以人们也称我们为“池鸭”或“潭鸭”。刚出生的小绿头鸭羽毛湿漉漉的，等他们羽毛一干，就要下水学游泳啦！

我很特别

我起飞之前，从来不用奔跑，轻轻一跃就能飞起来，我也能直接降落，不用作什么准备。我飞起来可快了，每小时能飞出 100 千米呢！我们绿头鸭散居在世界各地，吃的



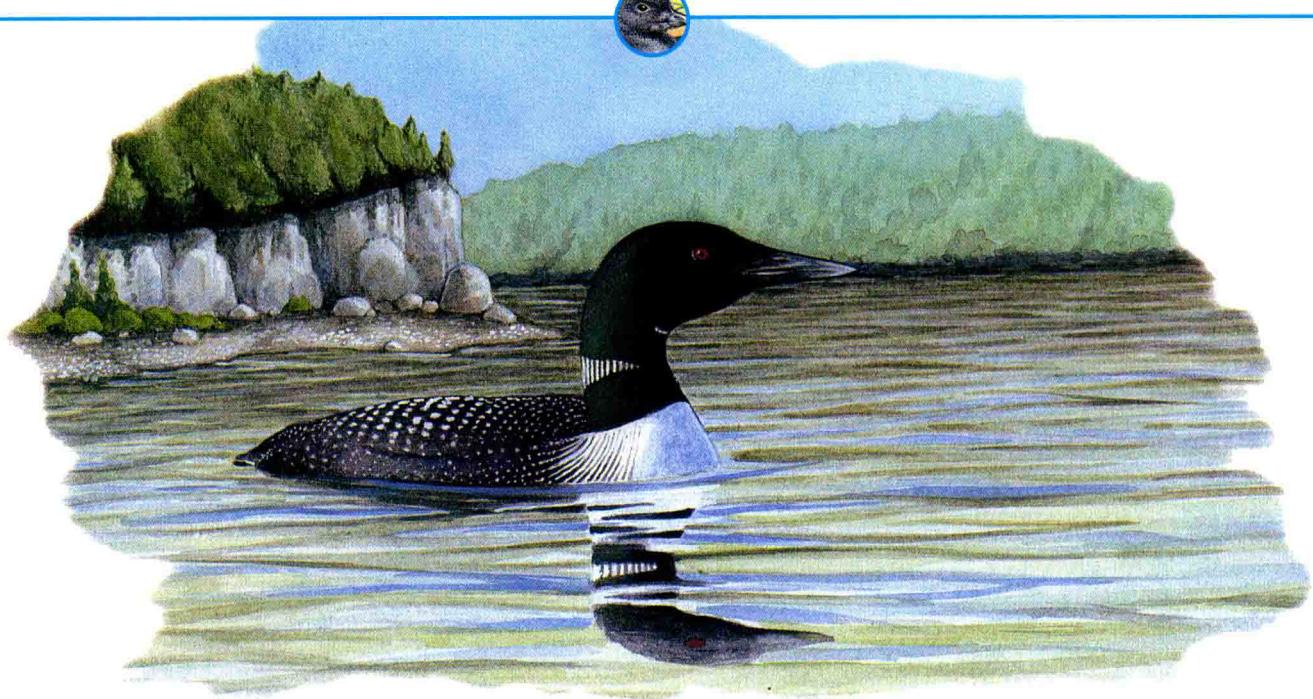
东西也很不一样，从谷物到鲜花，从植物的种子到树叶，从鱼类到蛙类——真是有什么就吃什么！

我的叫声

我的叫声没什么特别的，就是“嘎嘎”叫而已。雌绿头鸭的叫声更大更清晰——“嘎嘎！嘎！嘎嘎！”，雄绿头鸭的音调较高，嗓门也粗——“呱呱呱！”



潜鸟



我是潜鸟

我是潜鸟！我的羽毛十分鲜艳，脑袋上混杂着深绿色、黑色、深紫色的羽毛。我的背上黑白交织，乌黑的翅膀上点缀着雪白的斑纹。我的肚皮是白色的。

我的个头很大，可我的翅膀却很小。从喙到尾巴，我的身长有一米。按照常理来说，为了托起我

的身体，我的翅膀应该更大些，但我的翅膀又窄又尖！这也给我起飞造成了不小的麻烦。

我的腿又短又粗，并且我的蹼足十分巨大，这让我在岸上走路显得十分笨重。

我只能在水里起飞，我起飞时，需要助跑好几十米甚至好几百米才能飞起来呢。



我很特别

大脚丫和胖胖的身体，是我成为优秀潜水员的必备条件！我的骨头是实心的，这在鸟类里是极其少见的。因此，我可以沉到水里去觅食。我最深可以潜到 180 米深的水里，差不多相当于 60 层楼的高度呢！

为了躲避敌人，我能在水下游两三百米远，还能在水里呆整整 5 分钟。我的身体油亮油亮的，像一艘潜水艇。我拍打着大脚丫来划水。潜水时，水越深，水压就越大。在水压很大的深水里，我能潜 30 ~ 45 秒呢！

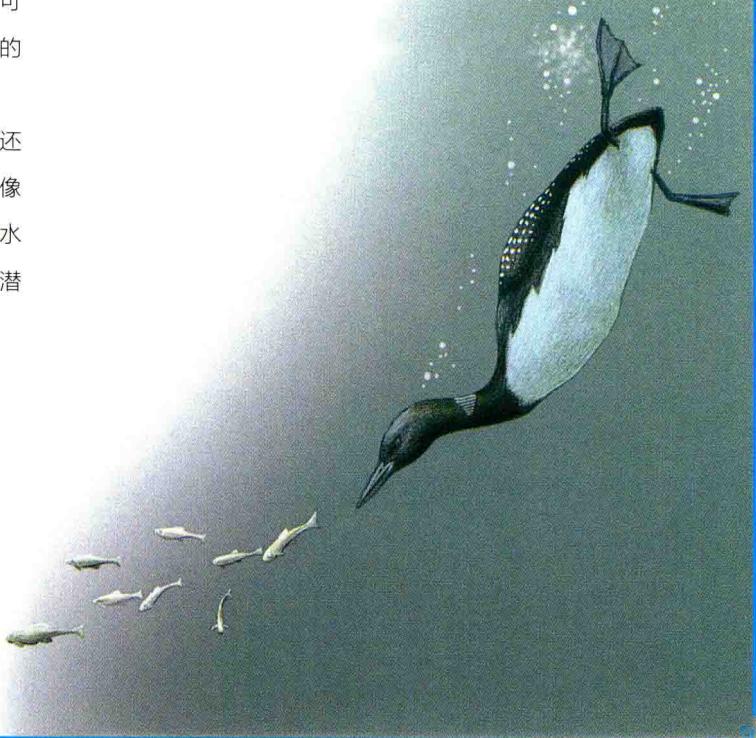
太惊人了！

我们潜鸟是一种非常古老的鸟类呢！在 200 万年前冰河时代的化石里，就发现了潜鸟的骨骼。

我的叫声

我的叫声听起来像是疯狂的笑声。我还有真声假声交替发音的本领呢！一开始音调很低，然后慢慢变高。雄性潜鸟会用这样的声音来保护自己的领地，尤其是当他们有了潜鸟小宝宝的时候。他们是在让侵入者快点离开呢！

我只是叫声像疯笑声罢了，不过我一点都不笨，和其他鸟儿一样，都是十分聪明的。



黑额黑雁



我是黑额黑雁

我是黑额黑雁！人们根据我的“轰轰”的叫声，还给我起了一个小名，叫“轰客”。在我生长的地方（从北极区到加拿大再到美国），每到春秋两季，你一抬头就能见到我们在天空飞翔，或是过冬归来，或是要去南方过冬。我也叫“加拿大黑雁”，因为我的祖先出生在加拿大。

科学家试图恢复我们数量的工作取得了巨大的成功，在很多地方，黑额黑雁甚至有些多过头了！截至 2000 年，美国已经有 400 ~ 500 万只黑额黑雁了！很多人都把我们当成害鸟了。鸟儿一多，鸟粪也多了，踩到我的粪便总让人恶心，因此，有些社区会把我们黑额黑雁送到更远的地方，有些社区甚至会对我们痛下杀手。

让我们繁殖生衍的是人类，将我们杀害的也是人类，一想到这个，我就很难过。

我很特别

我爱吃湿地上的青草。当一群黑额黑雁在吃东西时，会有一只黑额黑雁像哨兵一样在放哨。如果雁群里有小宝宝的话，“哨兵”就会更加警惕了！

100 年前，人类对我们黑额黑雁大肆猎杀，直到他们发现我们快要灭绝时，才停手。20 世纪 60 年代，人们在美国明尼苏达州的罗切斯特市再次发现了黑额黑雁群。野生动物专家开始通过饲养的方法让我们回归到原来的栖息地。但是，圈养的生活让我的一些伙伴改变了冬天迁徙的习惯，他们现在只会呆在一个地方了。

太惊人了！

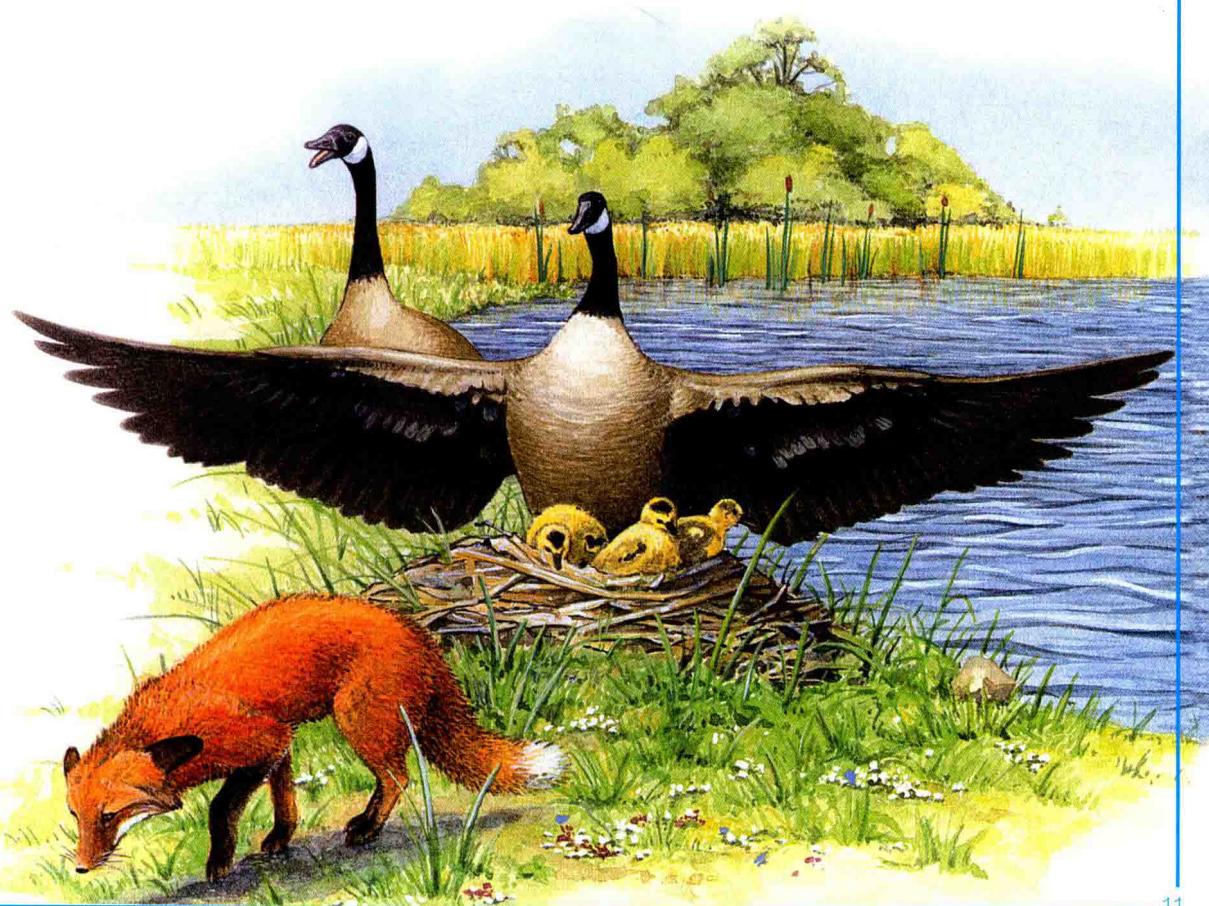
我的翅膀强健有力，甚至可以打跑像狐狸这样的敌人！一些不怀好意的人，也会害怕我翅膀的攻击。



我的叫声

“轰轰轰——”

当你头顶飞过一群黑额黑雁时，你会听到这样的叫声。这样的情景，在春天更为常见。每到家园的冰雪即将融化的时候，我和家人就会从过冬的地方飞回来了，我们的叫声仿佛在告诉人们：天气转暖啦，冰雪正在消融。



粉红琵鹭



我是粉红琵鹭

我是粉红琵鹭！我身上大部分都是粉色的，连眼睛都是红彤彤的，是不是特别好看呢？我的喙像一把勺子。其实，我羽毛的颜色中不仅有粉色，还有红色、黄色、橘色、绿色、蓝色、棕色、灰色和黑色——我是不是和彩虹一样绚丽呢？

我妈妈说，我刚出生的时候，并不是粉色的，而是白乎乎的。我的爸爸妈妈用“勺子嘴”喂我吃东西。我把“小嘴”探进爸爸妈妈的“大嘴”里，津津有味地吃着他们带回来的美食。没多久，我灰白的羽毛里，就泛出粉色啦！

等我长大以后，我就学会了“扫荡式捕食”。我在水里，一边走，一边把宽宽的喙伸进去，划着半圆。这样，我就能捉住好多鳉鱼、米诺鱼、水蝽和虾。

太惊人了！

当我把喙伸进河里捕食的时候，也能自由呼吸哟！因为我的鼻孔长得很高。



我很特别

我的喙很特别，别的鸟儿都没有我这样的喙。它既像一把勺子，又像一个筛子，能够在水里或淤泥里筛出可口的美味！

我的叫声

我的声音很低，像嘀咕声，音调和音量都没有别的鸟儿那么多变。我有时候也会突然发出尖利、短促的叫声。我低沉沙哑的声音，听起来就像在和老朋友聊天。

世界著名鸟类学家罗杰·托瑞·彼得森曾说过，在全世界的怪鸟里，我们粉红琵鹭是最让人惊艳的鸟儿！

